

**Klachkova, Anastasiya (CSC/SCC)**

---

**From:** MacGuigan Deirdre (NHQ-AC)  
**Sent:** February 1, 2021 9:55 AM  
**To:** Clement Chris (NHQ-AC); Wheatley Jennifer (NHQ-AC); 100-HS-ACHSO; Arseneault Bev (NHQ-AC); Carver Regan (PRA); Clarke Ginette (NHQ); de Souza Henry (NHQ-AC); Desjardins Louise (NHQ-AC); Heurter Dan (ONT); Kom Emily (NHQ-AC); Kurosky Laura (NHQ-AC); Kyle Vanessa (NHQ-AC); Ma Kristina (NHQ-AC); Martin Michael (NHQ-AC); Pathberiya Semini (NHQ-AC); Potvin Megan (NHQ-AC); Smith Jonathan (NHQ-AC); Steele Morgan Amy (NHQ-AC); VanDalen Madison (NHQ-AC); Varsaneux Olivia (NHQ-AC); Worthington Dr. James (NHQ-AC); Blasko Stephanie (ONT); Cook Leah (PRA); Gagnon Renée (ATL); Gregory Anu (PAC); Nadeau Jean-Pascal (QUE); O'Hara Tim (ONT); Reddick Lindsay (PRA); Boileau Carolyne (QUE); Harriman-Gerrard Shannon (PRA); Saunders Crystal (ONT); Storrington Allison (ONT); Sud Basra Richa (NHQ-AC)  
**Cc:** Neitzel Andrew (NHQ-AC)  
**Subject:** COVID-19 Community cases situation report 2021-01-28 / Rapport de situation des cas communautaires COVID-19 2021-01-28  
**Attachments:** 2021-01-28 Community Cases Report EN.docx; 2021-01-28 Community Cases Report FR.docx; Travel Restrictions 2021-01-28.docx

*(Version française suit)*

Good day,

Please find attached the most recent Community Cases Situation Report and Travel Restrictions Document in French and English, prepared by Health Services.

Changes to Caution Status for Institutions and Community Correctional Centres since the last report:

1. The following regions fell below CSC's Caution Threshold:
  - a. NB - South Central (5.7 incident cases per week per 100,000; Parrrtown CCC)
  - b. QC - Côte-Nord (4.4 incident cases per week per 100,000; Port-Cartier)

\*\*\*\*\*

Bonne journée,

Veuillez trouver ci-joint le dernier rapport de situation des cas communautaires et le document relatif aux restrictions de voyage en français et en anglais, préparé par les services de santé.

Modifications du statut de prudence pour les établissements et les Centres Correctionnels Communautaires depuis le dernier rapport:

1. Les régions suivantes sont passées en dessous du seuil de prudence:
  - a. NB - South Central (5.7 cas d'incidence par semaine par 100,000; Parrrtown CCC)
  - b. QC - Côte-Nord (4.4 cas d'incidence par semaine par 100,000; Port-Cartier)

Best regards,

Deirdre MacGuigan

Epidemiologist, Health Services Sector  
Correctional Service Canada / Government of Canada  
[deirdre.macguigan@csc-scc.gc.ca](mailto:deirdre.macguigan@csc-scc.gc.ca) / Cell: 613-296-2149

Épidémiologiste, Secteur service de santé  
Service correctionnel Canada / Gouvernement du Canada  
[deirdre.macguigan@csc-scc.gc.ca](mailto:deirdre.macguigan@csc-scc.gc.ca) / Cell: 613-296-2149

**Situation Report: Community COVID-19 Cases by Provincial Health Regions with CSC Facilities**

28 January 2021

This report highlights total community cases of COVID-19 by provincial health regions with CSC facilities. Incident cases may be indicative of recent transmission in or migration of cases to the community. The difference in incident cases per week per 100 000 population between health regions may suggest that some communities are at increased risk for virus transmission, and could pose greater potential for outbreaks in respective CSC Institutions, Community Correctional Centers, Parole Offices, and Headquarters (Tables 1, 2, 3, and 4 respectively). Temporal incidence trends for provincial health regions currently above Caution Threshold incidence (10 incident cases per week per 100 000 population) were analysed for Institutions and Community Correctional Centers (Figures 1, 2, 3, 4, 5, and 6).

**Table 1.** Incident cases per week per 100 000 population, past-week incident cases, and total cases of COVID-19 by provincial health regions with CSC institutions.

Province	Health region	Incident cases per week per 100 000 (Δ)	Incident cases per week	Total cases	Institution
<b>Nova Scotia</b>	Zone 2 - Northern Zone	2 (-2.7)	3	127	Nova for Women Springhill
<b>New Brunswick</b>	Zone 1 - South East Region	15.7 (-2.3)	35	284	Dorchester Shepody Healing Centre
	Zone 7 - Central East Region	4.5 (4.5)	2	8	Atlantic
<b>Québec</b>	Région de la Capitale-Nationale ( <i>Québec City and surrounding area</i> )	68.9 (-34.7)	517	21179	Donaconna
	Région de la Mauricie et Centre-du-Québec	73 (-24.1)	380	12061	Drummond
	Région de l'Estrie	75 (-44.7)	367	10433	Cowansville
	Région de la Côte-Nord	4.4 (-13.2)	4	340	Port-Cartier
	Région de Laval	198 (-54)	869	21683	Federal Training Centre
	Région de Lanaudière	118.1 (-11.5)	609	18369	Joliette
	Région des Laurentides	115.3 (4.1)	715	14195	Archambault Regional Reception Centre Regional Mental Health Centre La Macaza

**Table 1 (cont).** Incident cases per week per 100 000 population, past-week incident cases, and total cases of COVID-19 by provincial health regions with CSC institutions.

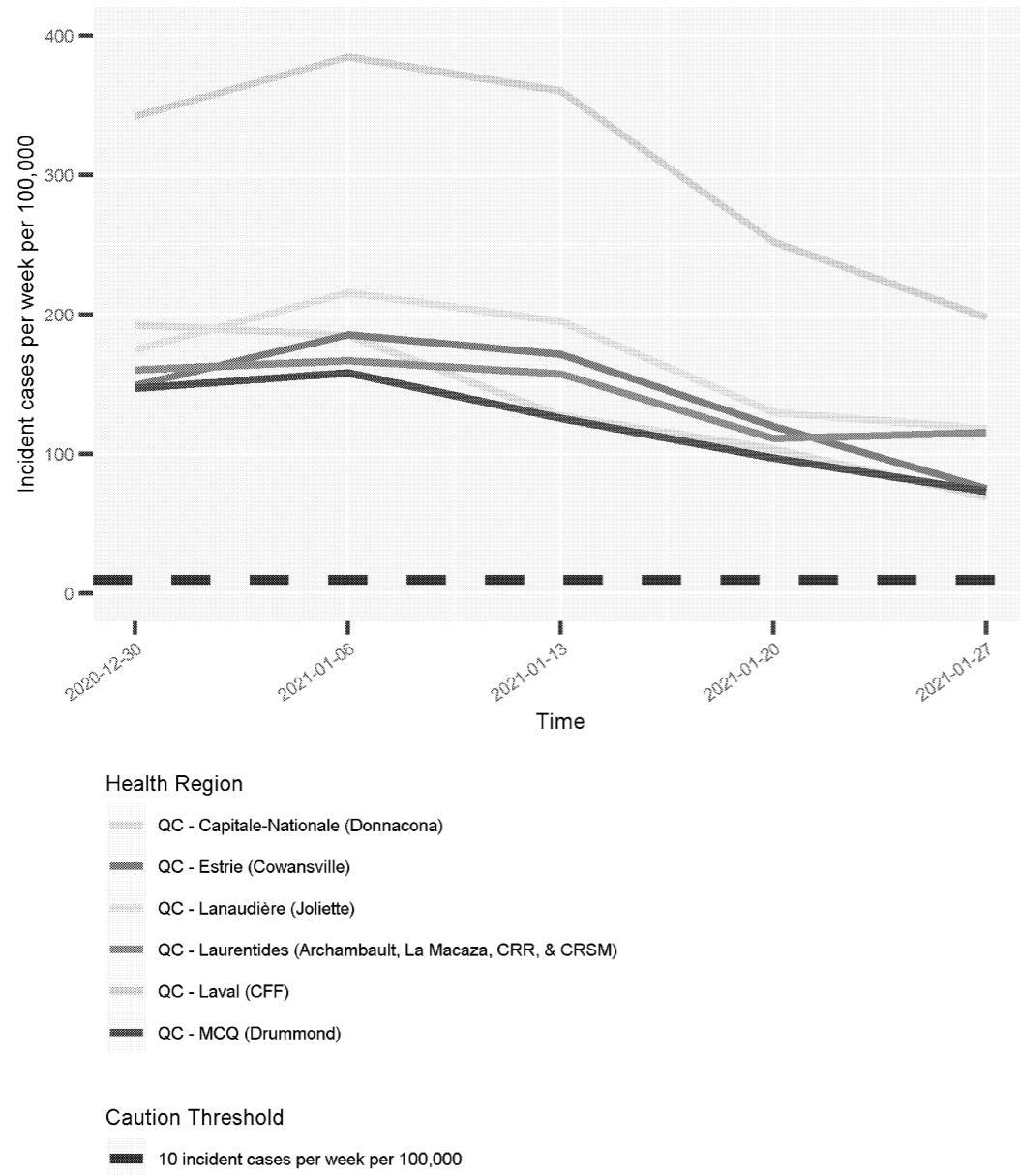
Province	Health region	Incident cases Per week per 100 000 (Δ)	Incident cases per week	Total cases	Institution
Ontario	Haliburton, Kawartha, Pine Ridge District Health Unit	48.4 (14.7)	92	827	Warkworth
	Kingston, Frontenac and Lennox & Addington Health Unit	8.6 (4.8)	18	663	Joyceville Collins Bay Millhaven Bath Regional Treatment Centre
	Simcoe Muskoka District Health Unit	63.2 (-7.3)	376	5242	Beaver Creek
	Waterloo Health Unit	99.9 (-32.3)	595	9172	Grand Valley for Women
Manitoba	Interlake-Eastern Regional Health Authority	66.5 (8.2)	89	2136	Stony Mountain
Saskatchewan	North Central Zone	160.3 (-57.9)	144	2763	Saskatchewan Willow Cree
	Saskatoon Zone	110.2 (-52.3)	369	5957	Regional Psychiatric Centre
	South West Zone	12.6 (-12.7)	5	586	Okimah Ochi
Alberta	Central Zone	71.3 (-19.2)	342	8672	Drumheller Pê Sâkâstêw Bowden
	Edmonton Zone	91.9 (-16.4)	1326	50990	Edmonton Grierson Edmonton for Women
	North Zone	115.4 (-49.9)	532	9913	Grande Cache

**Table 1 (cont).** Incident cases per week per 100 000 population, past-week incident cases, and total cases of COVID-19 by provincial health regions with CSC institutions.

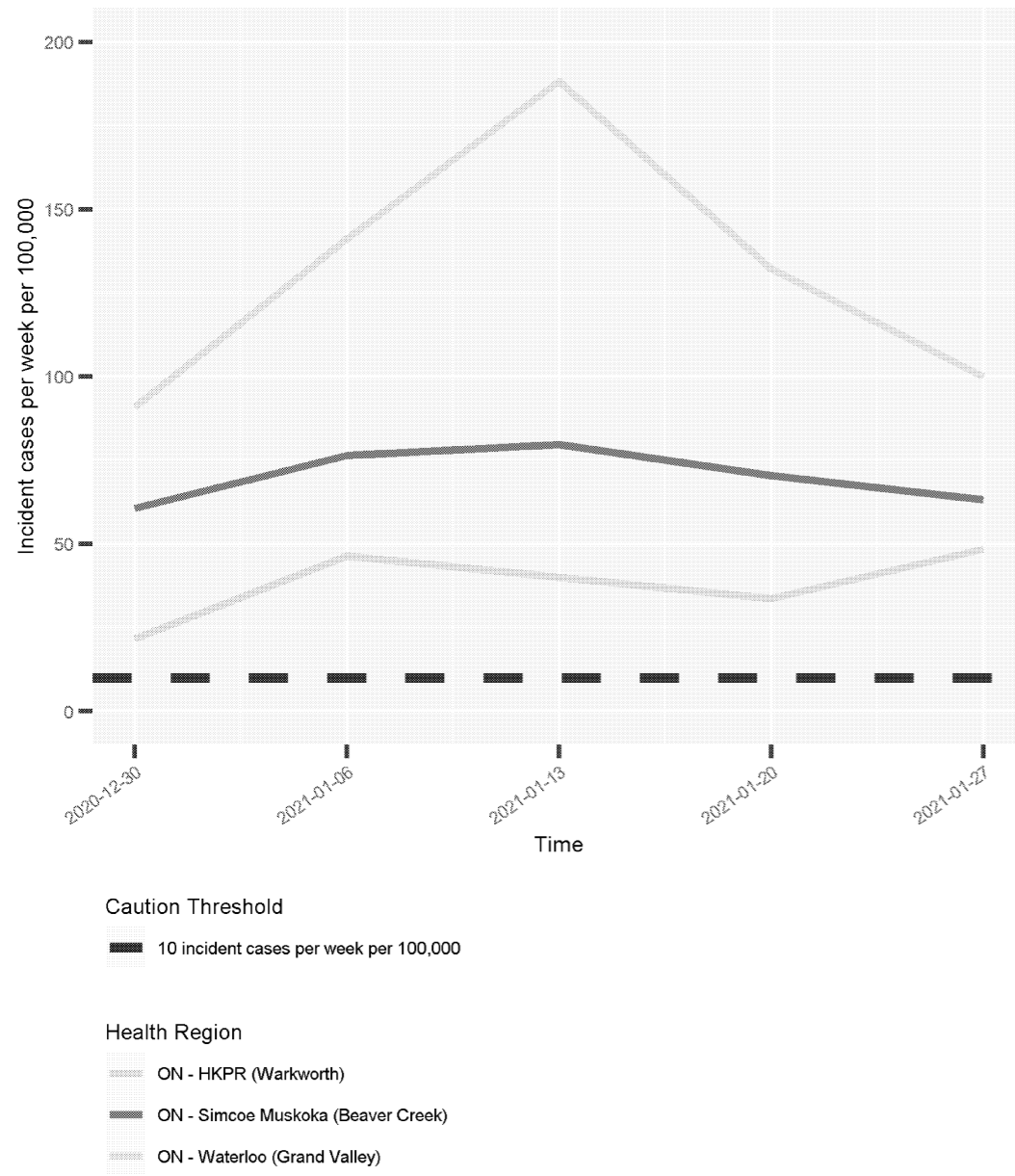
Province	Health region	Incident cases per week per 100 000 ( $\Delta$ )	Incident cases per week	Total cases	Institution
British Columbia	Fraser Health Authority	76.7 (-4.2)	1459	39743	Kent Mountain Kwkwèxwelhp Fraser Valley Matsqui Pacific Mission Regional Treatment Centre RRAC
	Vancouver Island Health Authority	23.6 (5.6)	200	1538	William Head

**Notes.** Highlighted rows indicate health regions with incident cases per week per 100 000 population above Caution Threshold incidence (10 incident cases per week per 100 000 population). The difference in incident cases per week per 100 000 population is denoted by  $\Delta$ .

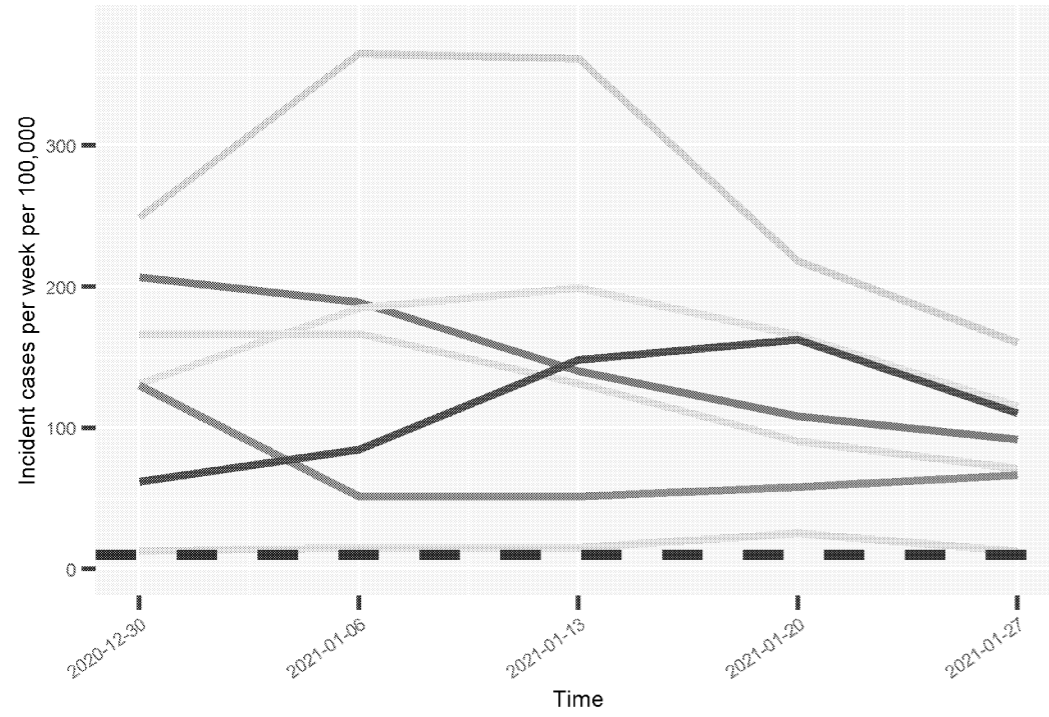
**Figure 1.** Community COVID-19 incidence over time by Quebec health regions with CSC institutions currently above Caution Threshold.



**Figure 2.** Community COVID-19 incidence over time by Ontario health regions with CSC institutions currently above Caution Threshold.



**Figure 3.** Community COVID-19 incidence over time by Prairie health regions with CSC institutions currently above Caution Threshold.



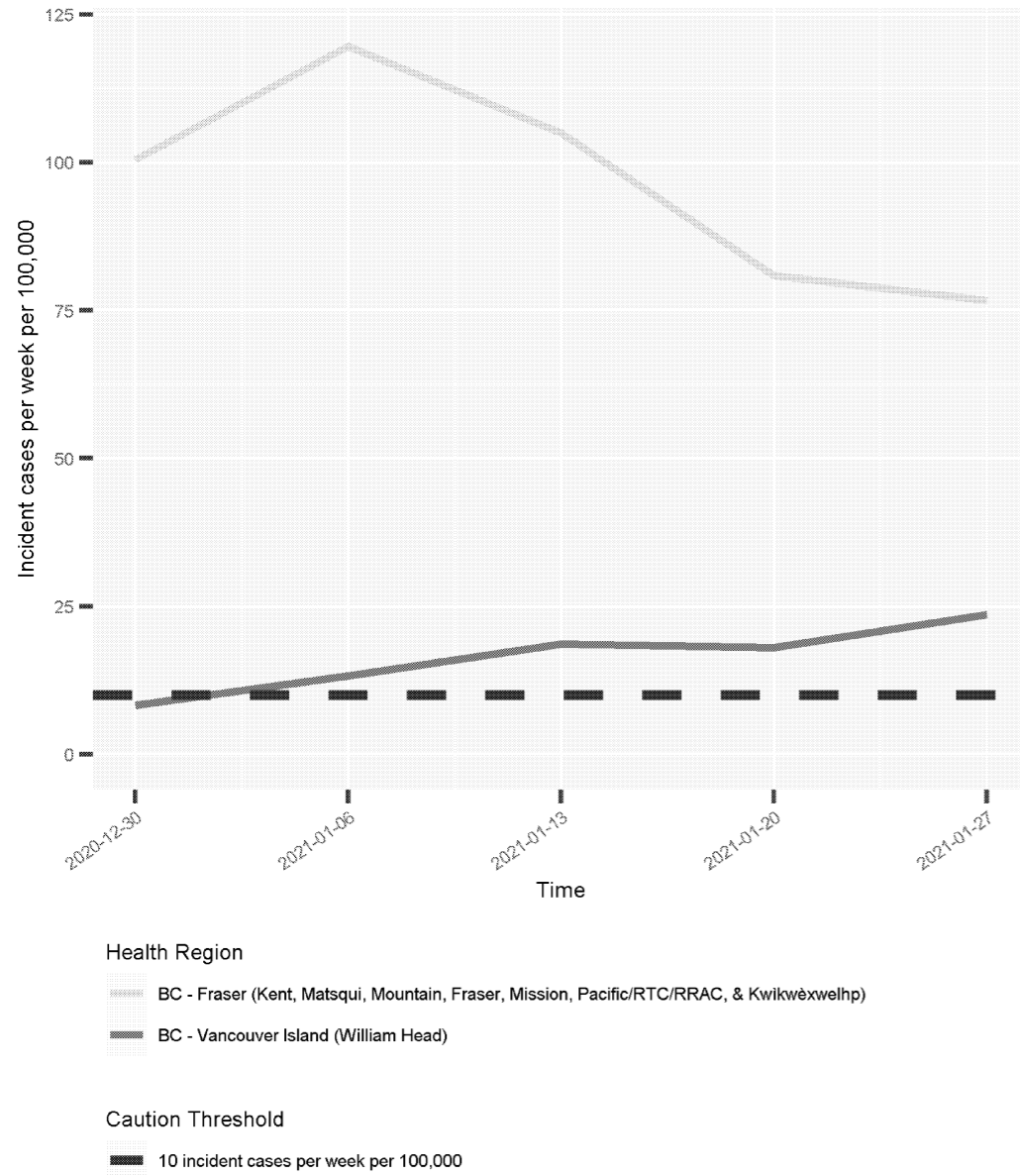
Health Region

- AB - Central (Drumheller, Bowden, & Pè Sàkàstèw)
- AB - Edmonton (Edmonton, Edmonton for Women, & Grierson)
- AB - North (Grande Cache)
- MB - Interlake-Eastern (Stony Mountain)
- SK - North Central (Saskatchewan & Willow Cree)
- SK - Saskatoon (RPC)
- SK - South West (Okimaw Ohci)

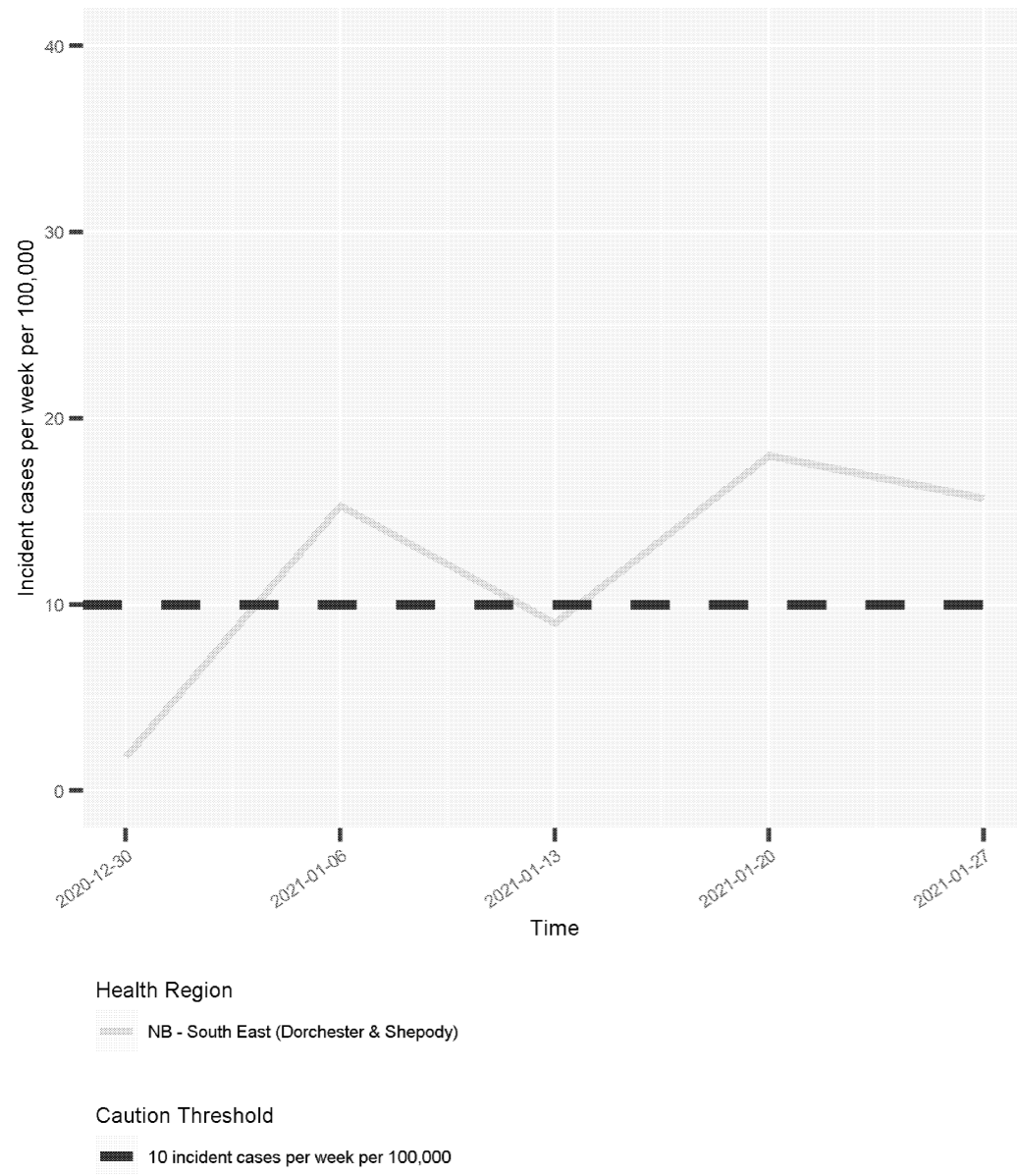
Caution Threshold

- 10 incident cases per week per 100,000

**Figure 4.** Community COVID-19 incidence over time by Pacific health regions with CSC institutions currently above Caution Threshold.



**Figure 5.** Community COVID-19 incidence over time by Atlantic health regions with CSC institutions currently above Caution Threshold.

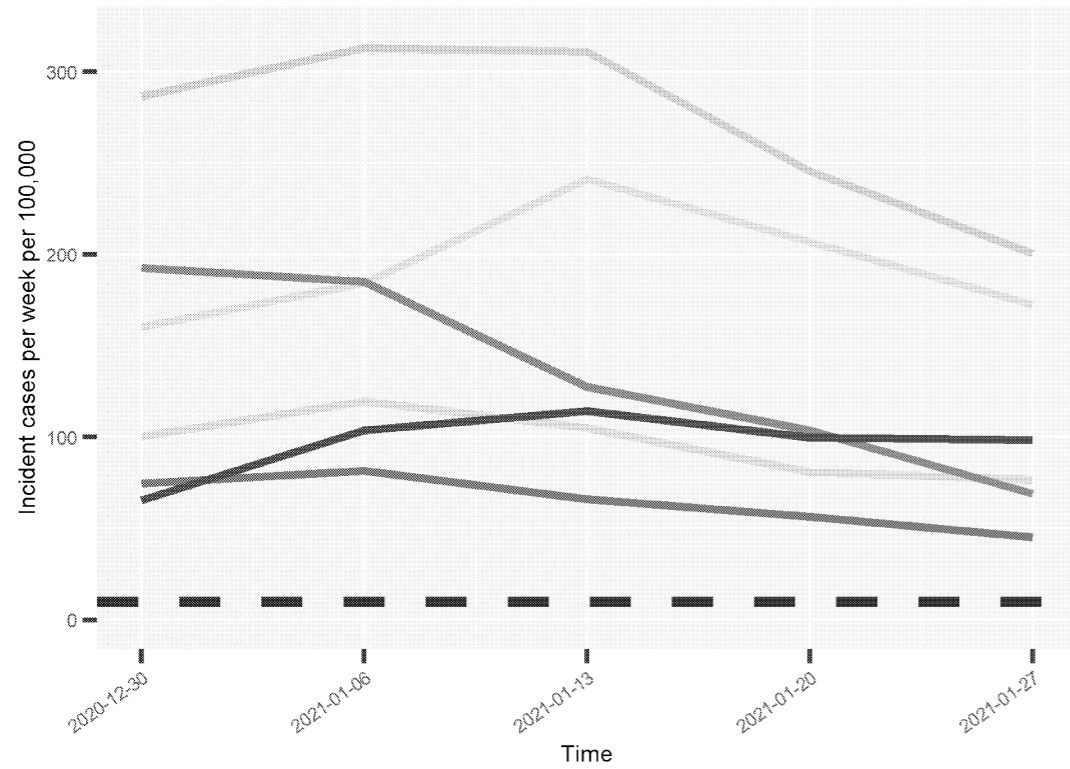


**Table 2.** Incident cases per week per 100 000 population, past-week incident cases, and total cases of COVID-19 by provincial health regions with CSC Community Correctional Centers.

Province	Health region	Incident cases per week per 100 000 ( $\Delta$ )	Incident cases per week	Total cases	Community Correctional Center
<b>Newfoundland and Labrador</b>	Eastern Regional Health Authority	0.9 (0)	3	328	Newfoundland and Labrador
<b>Nova Scotia</b>	Zone 4 - Central Zone	1.1 (-1.5)	5	1279	Jamieson
<b>New Brunswick</b>	Zone 2 - South Central Region	5.7 (-10.8)	10	215	Parrtown
<b>Québec</b>	Région de la Capitale-Nationale ( <i>Québec City and surrounding area</i> )	68.9 (-34.7)	517	21179	Marcel-Caron
	Région de Montréal	200.5 (-44.9)	4117	92364	Hochelaga Ogilvy Martinea Serbrooke
<b>Ontario</b>	Kingston, Frontenac and Lennox & Addington Health Unit	8.6 (4.8)	18	663	Henry Trail
	City of Toronto Health Unit	172.5 (-34.5)	5116	83935	Keele
<b>Manitoba</b>	Winnipeg Regional Health Authority	45.4 (-11)	354	16738	Osborne
<b>Saskatchewan</b>	Regina Zone	98.4 (-1.5)	269	4105	Oskana
<b>British Columbia</b>	Fraser Health Authority	76.7 (-4.2)	1459	39743	Chilliwack

**Notes.** Highlighted rows indicate health regions with incident cases per week per 100 000 population above Caution Threshold incidence (10 incident cases per week per 100 000 population). The difference in incident cases per week per 100 000 population is denoted by  $\Delta$ .

**Figure 6.** Community COVID-19 incidence over time by provincial health regions with CSC CCCs currently above Caution Threshold.



Health Region

- BC - Fraser (Chilliwack CCC)
- MB - Winnipeg (Osborne CCC)
- ON - Toronto (Keele CCC)
- QC - Capitale-Nationale (CCC Marcel-Caron)
- QC - Montréal (CCC Ogilvy, Sherbrooke, Hochelaga, & Martineau)
- SK - Regina (Oskana CCC)

Caution Threshold

- 10 incident cases per week per 100,000

**Table 3.** Incident cases per week per 100 000 population, past-week incident cases, and total cases of COVID-19 by provincial health regions with CSC Parole Offices.

Province	Health region	Incident cases per week per 100 000 ( $\Delta$ )	Incident cases per week	Total cases	Parole Office
<b>Newfoundland and Labrador</b>	Eastern Regional Health Authority	0.9 (0)	3	328	Newfoundland St. John
	Central Regional Health Authority	1.1 (1.1)	1	36	Grand Falls-Windsor
	Western Regional Integrated Health Authority	0 (0)	0	29	Corner Brook Stephenville
	Labrador-Grenfell Regional Integrated Health Authority	0 (0)	0	7	Labrador
<b>Nova Scotia</b>	Zone 1 – Western	1 (0.5)	2	92	Kentville Yarmouth
	Zone 2 – Northern	2 (-2.7)	3	127	Truro
	Zone 3 – Eastern	1.2 (0)	2	78	Sydney
	Zone 4 – Central Zone	1.1 (-1.5)	5	1279	Dartmouth Halifax Nova Scotia
<b>New Brunswick</b>	Zone 1 – South East Region	15.7 (-2.3)	35	284	Atlantic Moncton NB/PEI
	Zone 2 – South Central Region	5.7 (-10.8)	10	215	Saint John
	Zone 3 – Central West Region	6.5 (-6.6)	12	229	Fredericton
	Zone 4 – North West Region	180.3 (22.8)	87	234	Edmundston
	Zone 6 – North East Region	0 (-9.1)	0	23	Bathurst
<b>Prince Edward Island</b>	Prince Edward Island	0 (-4.5)	0	110	Charlottetown

**Table 3 (cont).** Incident cases per week per 100 000 population, past-week incident cases, and total cases of COVID-19 by provincial health regions with CSC Parole Offices.

Province	Health region	Incident cases per week per 100 000 ( $\Delta$ )	Incident cases per week	Total cases	Parole Office
Québec	Région du Bas-Saint-Laurent	8.6 (-9.1)	17	1460	Rimouski
	Région du Saguenay-Lac-Saint-Jean	38.2 (-30.9)	106	8736	Chicoutimi
	Région de la Capitale-Nationale ( <i>Québec City and surrounding area</i> )	68.9 (-34.7)	517	21179	Québec
	Région de la Mauricie et du Centre-du-Québec	73 (-24.1)	380	12061	Trois-Rivières
	Région de l'Estrie	75 (-44.7)	367	10433	Estrie Granby
	Région de Montréal	200.5 (-44.9)	4117	92364	Maisonneuve Montréal metropolitan Ville-Marie
	Région de l'Outaouais	31.2 (-33.5)	124	5774	Outaouais
	Région de l'Abitibi-Témiscamingue	24.4 (-19.7)	36	690	Rouyn-Noranda
	Région de Laval	198 (-54)	869	21683	Laval
	Région de Lanaudière	118.1 (-11.5)	609	18369	Lanaudière
	Région des Laurentides	115.3 (4.1)	715	14195	Laurentides Québec East/West
Région de la Montérégie	131.2 (-8.5)	1865	37113	Longueuil	

**Table 3 (cont).** Incident cases per week per 100 000 population, past-week incident cases, and total cases of COVID-19 by provincial health regions with CSC Parole Offices.

Province	Health region	Incident cases per 100 000 population (Δ)	Incident cases per week	Total cases	Parole Office
	District of Algoma Health Unit	5.1 (-12.8)	6	155	Sault Ste Marie
Manitoba	Winnipeg Regional Health Authority	45.4 (-11)	354	16738	MB/SK/NWT Ontario Winnipeg Urban
	Prairie Mountain Health	51.9 (5.2)	89	1918	Brandon Winnipeg Rural
	Northern Regional Health Authority	692.8 (-7.9)	525	3606	Thompson
Saskatchewan	Far North East Zone	210.8 (-388.5)	51	1352	La Ronge
	North Central Zone	160.3 (-57.9)	144	2763	Prince Albert
	Saskatoon Zone	110.2 (-52.3)	369	5957	Saskatchewan North Saskatoon
	Regina Zone	98.4 (-1.5)	269	4105	Regina Saskatchewan South
Ontario	South Zone	52.2 (-26.5)	160	5751	Lethbridge Medecine Hat
	Calgary Zone	93.2 (-15.9)	1566	46906	Calgary
Alberta	Central Zone	71.3 (-19.2)	342	8672	Drumheller Red Deer
	Edmonton Zone	91.9 (-16.4)	1326	50990	Alberta/NWT Edmonton Area Edmonton Rural
	North Zone	115.4 (-49.9)	532	9913	Grand Prairie
	Wellington-Dufferin-Guelph Health Unit	117.2 (1)	362	4057	Guelph
	Windsor-Essex County Health Unit	132.8 (-116.4)	569	11915	Windsor
	City of Toronto Health Unit	172.5 (-34.5)	5116	83935	Central Ontario Downtown Toronto East

**Table 3 (cont).** Incident cases per week per 100 000 population, past-week incident cases, and total cases of COVID-19 by provincial health regions with CSC Parole Offices.

**Table 3 (cont).** Incident cases per week per 100 000 population, past-week incident cases, and total cases of COVID-19 by provincial health regions with CSC Parole Offices.

**Notes.** Highlighted rows indicate health regions with incident cases per week per 100 000 population above Caution Threshold incidence (10 incident cases per week per 100 000 population). The difference in

Province	Health region	Incident cases per week per 100 000 ( $\Delta$ )	Incident cases per week	Total cases	Parole Office
British Columbia	Interior Health Authority	67.7 (-8.1)	545	6010	Kamloops Kelowna
	Fraser Health Authority	76.7 (-4.2)	1459	39743	Abbotsford Chilliwack Maple Ridge New Westminster Pacific Surrey
	Vancouver Coastal Health Authority	65.3 (8.6)	796	15013	Vancouver
	Vancouver Island Health Authority	23.6 (5.6)	200	1538	Courtenay Nanaimo Vancouver Island Victoria
	Northern Health Authority	102.3 (-7.4)	305	3283	Prince George
Yukon	Yukon	0 (0)	0	70	Yukon Territory
Northwest Territories	Northwest Territories	2.2 (-11.2)	1	31	Northwest Territories
Nunavut	Nunavut	41.3 (41.3)	16	282	Nunavut

incident cases per week per 100 000 population is denoted by  $\Delta$ .

**Table 4.** Incident cases per week per 100 000 population, past-week incident cases, and total cases of COVID-19 by provincial health regions with CSC Headquarters.

**Notes.** Highlighted rows indicate health regions with incident cases per week per 100 000 population above Caution Threshold incidence (10 incident cases per week per 100 000 population). The difference in

Province	Health region	Incident cases per week per 100 000 ( $\Delta$ )	Incident cases per week	Total cases	Headquarters
New Brunswick	Zone 1 - South East Region	15.7 (-2.3)	35	284	RHQ - Atlantic
Québec	Région de Laval	198 (-54)	869	21683	RHQ - Québec
Ontario	Kingston, Frontenac and Lennox & Addington Health Unit	8.6 (4.8)	18	663	RHQ - Ontario
	City of Ottawa Health Unit	56.2 (-16.4)	578	13072	NHQ
Saskatchewan	Saskatoon Zone	110.2 (-52.3)	369	5957	RHQ - Prairies
British Columbia	Fraser Health Authority	76.7 (-4.2)	1459	39743	RHQ - Pacific

incident cases per week per 100 000 population is denoted by  $\Delta$ .

**Methods**

- Total case counts were extracted from the websites of their respective provincial health authority on 28 January 2021. They were reported recent, end of day 27 January 2021.
- Total case counts include laboratory confirmed cases and, where available, probable and epidemiologically linked cases.
- Incident cases per week were calculated as the difference in total cases reported in a seven-day period. Where data were reconciled leading to a negative count of incident cases, incidence was adjusted to zero.
- Incident cases per week per 100 000 population were calculated using 2019 population estimates from Statistics Canada and the Government of Saskatchewan.
- A Caution Threshold of 10 incident cases per week per 100 000 population was used to highlight health regions with evidence for elevated incidence.

**Disclaimer**

The purpose of this document is to provide standardized COVID-19 community surveillance updates to inform decision making within CSC's Integrated Risk Management Framework. Estimates reported herein may differ from those of their respective health authorities due to variances in methodologies used (e.g., data sources, collection dates, operational definitions, population denominators). Low numbers do not guarantee a low risk of becoming infected. For the most up-to-date information on COVID-19 for any province, territory, health region, or municipality, please visit their website.

**Rapport de situation: Cas communautaires COVID-19 par régions sanitaires provinciales avec les installations du SCC**

28 janvier 2021

Ce rapport souligne les cas communautaires totaux dans les régions sanitaires provinciales où se trouvent les installations du SCC. Les cas d'incidence peuvent être indicatifs de la transmission ou de la migration des cas récents dans la communauté. La différence entre les cas d'incidence par semaine par 100 000 habitants pour les régions sanitaires peut suggérer que certaines communautés sont exposées à un risque accru de transmission et pourrait augmenter le potentiel des foyers d'éclosion dans les établissements, les centres correctionnels communautaires (CCC), les bureaux de libération conditionnelle et les bureaux d'administration du SCC (tableaux 1, 2, 3 et 4 respectivement). Les tendances temporelles de l'incidence pour les régions sanitaires ayant récemment dépassé le seuil de prudence (10 cas d'incidence par semaine par 100 000) ont été analysées pour les établissements et les CCC (figures 1, 2, 3, 4, 5 et 6).

**Tableau 1.** Cas d'incidence par semaine par 100 000 habitants, cas d'incidence de la semaine précédente et nombre total de cas de COVID-19 par région sanitaire provinciale avec les établissements du SCC.

Province	Région sanitaire	Cas d'incidence par semaine pour 100 000 (Δ)	Cas d'incidence par semaine	Total des cas	Établissement
Nouvelle-Écosse	Zone 2 - Zone Nord	2 (-2.7)	3	127	Nova pour femmes Springhill
Nouveau Brunswick	Zone 1 - Région Sud-Est	15.7 (-2.3)	35	284	Dorchester Centre de rétablissement Shepopdy
	Zone 7 - Région Centre-Est	4.5 (4.5)	2	8	Atlantique
Québec	Région de la Capitale-Nationale ( <i>Québec City and surrounding area</i> )	68.9 (-34.7)	517	21179	Donaconna
	Région de la Mauricie et Centre-du-Québec	73 (-24.1)	380	12061	Drummond
	Région de l'Estrie	75 (-44.7)	367	10433	Cowansville
	Région de la Côte-Nord	4.4 (-13.2)	4	340	Port-Cartier
	Région de Laval	198 (-54)	869	21683	Centre fédéral de formation
	Région de Lanaudière	118.1 (-11.5)	609	18369	Joliette pour femmes
	Région des Laurentides	115.3 (4.1)	715	14195	Archambault Centre régional de réception Centre régional de santé mentale La Macaza

**Tableau 1 (suite).** Cas d'incidence par semaine par 100 000 habitants, cas d'incidence de la semaine précédente et nombre total de cas de COVID-19 par région sanitaire provinciale avec les établissements du SCC.

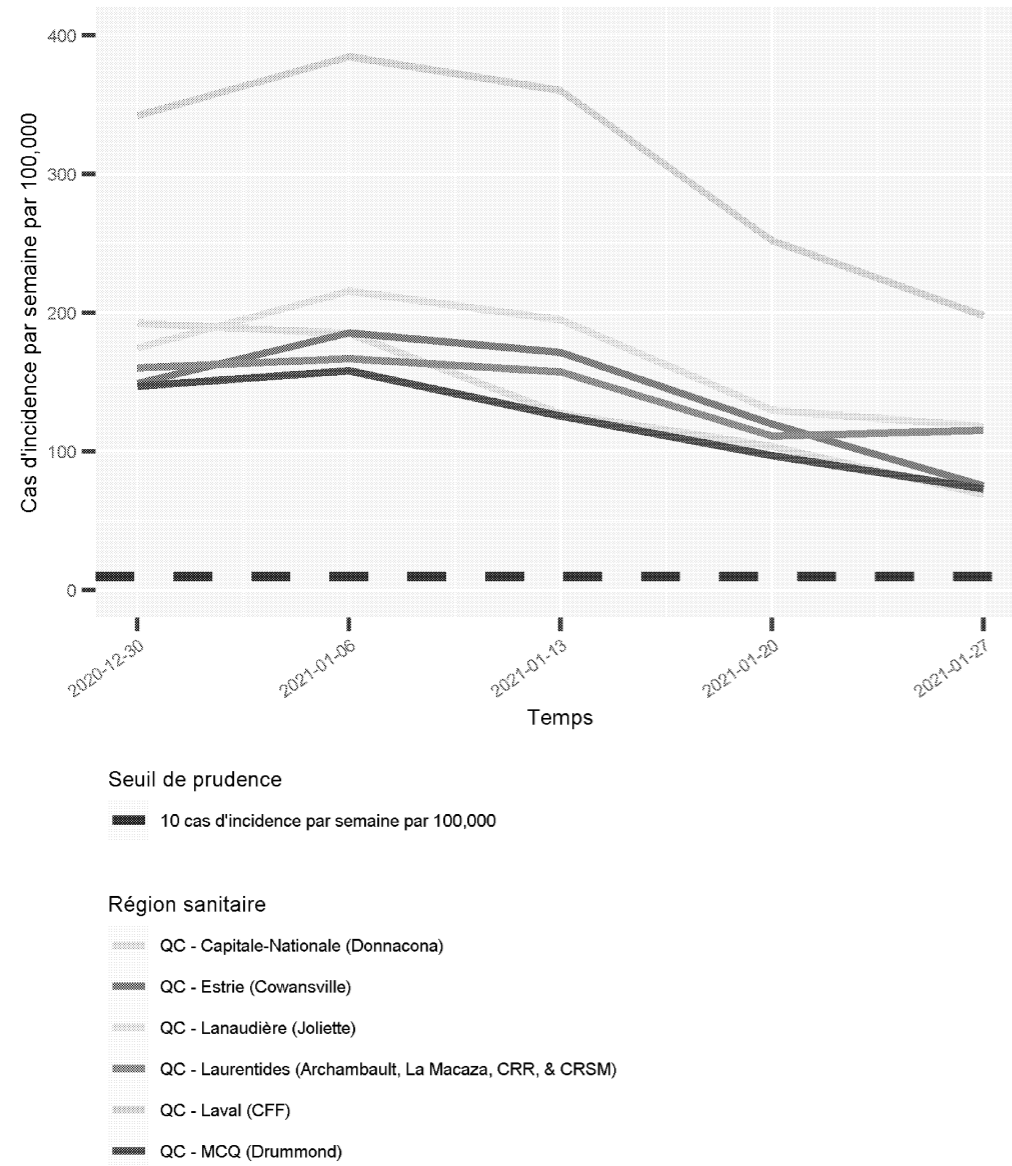
Province	Région sanitaire	Cas d'incidence par semaine pour 100 000 (Δ)	Cas d'incidence par semaine	Total des cas	Établissement
Ontario	L'unité de santé pour Haliburton, Kawartha et Pine Ridge	48.4 (14.7)	92	827	Warkworth
	L'unité de santé pour Kingston, Frontenac et Lennox & Addington	8.6 (4.8)	18	663	Joyceville Collins Bay Millhaven Bath Centre régional de traitement
	L'unité de santé de Simcoe Muskoka	63.2 (-7.3)	376	5242	Beaver Creek
	L'unité de santé pour Waterloo	99.9 (-32.3)	595	9172	Grand Valley pour femmes
Manitoba	Autorité sanitaire régionale d'Entre-les-Lacs et de l'Est	66.5 (8.2)	89	2136	Stony Mountain
Saskatchewan	Zone Centre-Nord	160.3 (-57.9)	144	2763	Saskatchewan Willow Cree
	Zone de Saskatoon	110.2 (-52.3)	369	5957	Centre psychiatrique régional
	Zone Sud-Ouest	12.6 (-12.7)	5	586	Okimah Ochi
Alberta	Zone centrale	71.3 (-19.2)	342	8672	Drumheller Pê Sâkâstêw Bowden
	Zone d'Edmonton	91.9 (-16.4)	1326	50990	Edmonton Grierson Edmonton pour femmes
	Zone Nord	115.4 (-49.9)	532	9913	Grande Cache

**Tableau 1 (suite).** Cas d'incidence par semaine par 100 000 habitants, cas d'incidence de la semaine précédente et nombre total de cas de COVID-19 par région sanitaire provinciale avec les établissements du SCC.

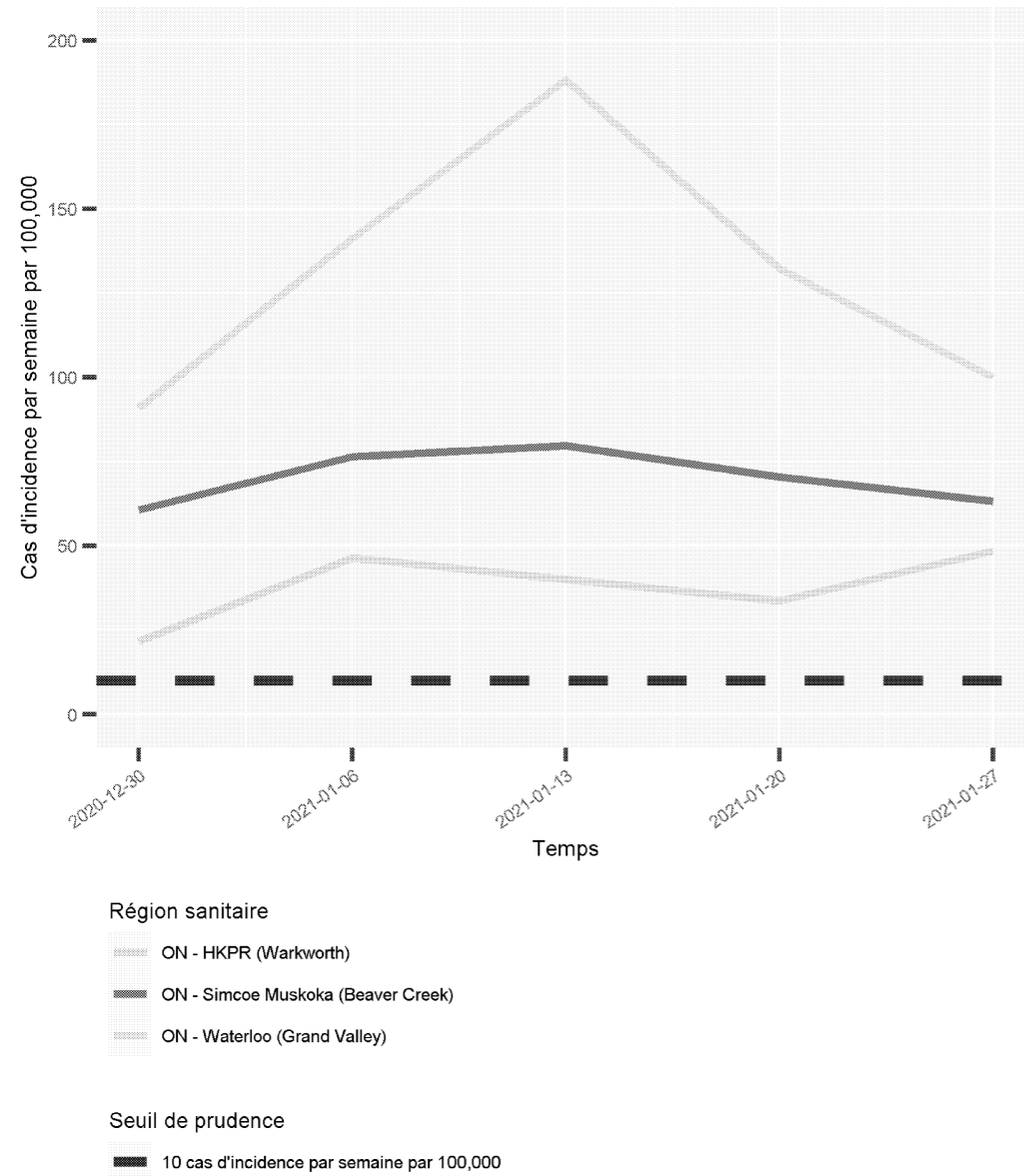
Province	Région sanitaire	Cas d'incidence par semaine pour 100 000 ( $\Delta$ )	Cas d'incidence par semaine	Total des cas	Établissement
Colombie-Britannique	Autorité sanitaire de Fraser	76.7 (-4.2)	1459	39743	Kent Mountain Kwikwèxwelhp Fraser Valley Matsqui Pacifique Mission Centre régional de traitement CRRE
	Autorité sanitaire de l'île de Vancouver	23.6 (5.6)	200	1538	William Head

**Notes.** Les lignes surlignées indiquent les régions sanitaires ayant des cas d'incidence par semaine par 100 000 habitants au-dessus du seuil de prudence (10 cas d'incidence par semaine par 100 000 habitants). La différence entre les cas d'incidence par semaine par 100 000 habitants est indiquée par  $\Delta$ .

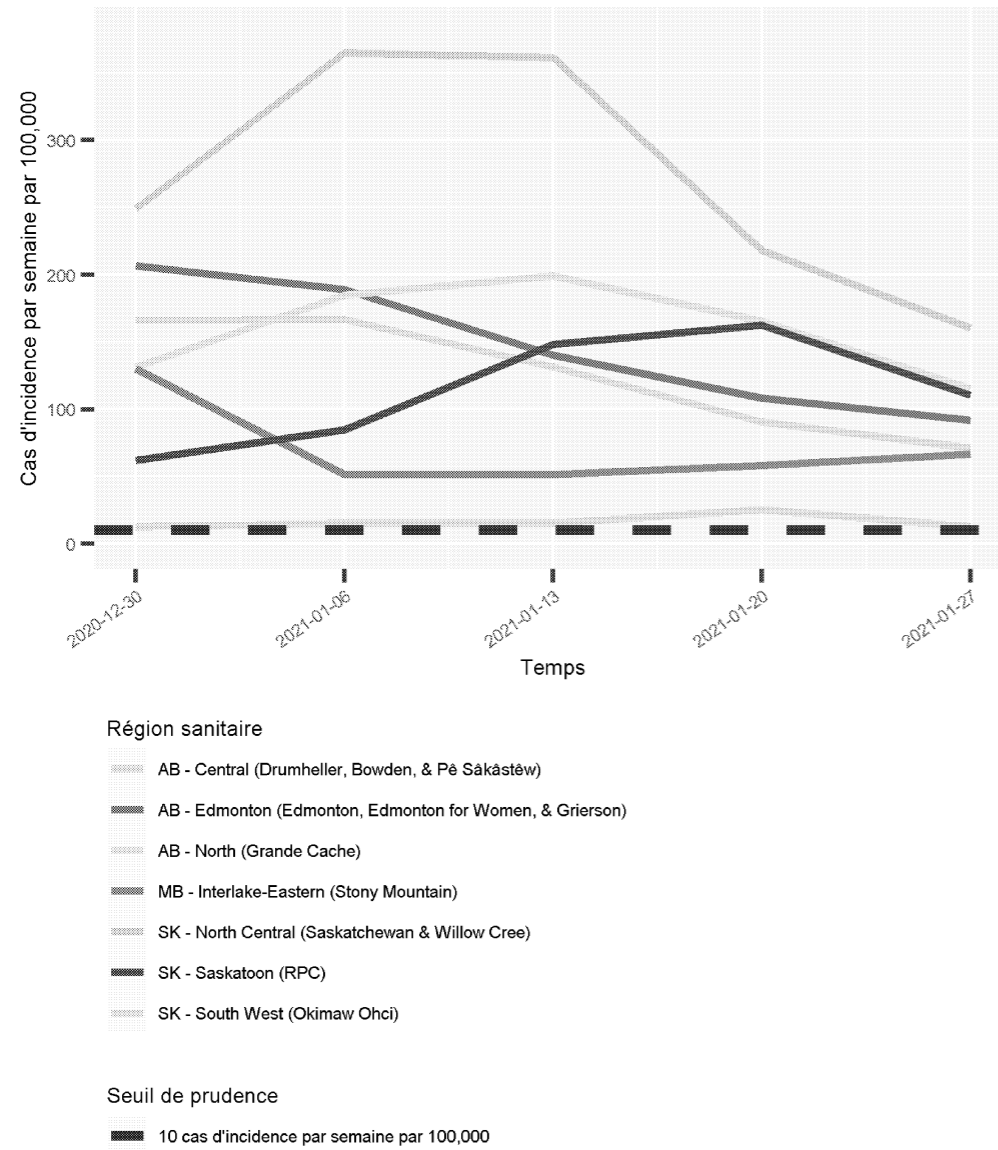
**Figure 1.** L'incidence communautaire de la COVID-19 au fil du temps par les régions sanitaires du Québec dont les établissements du SCC ont récemment dépassé le seuil de prudence.



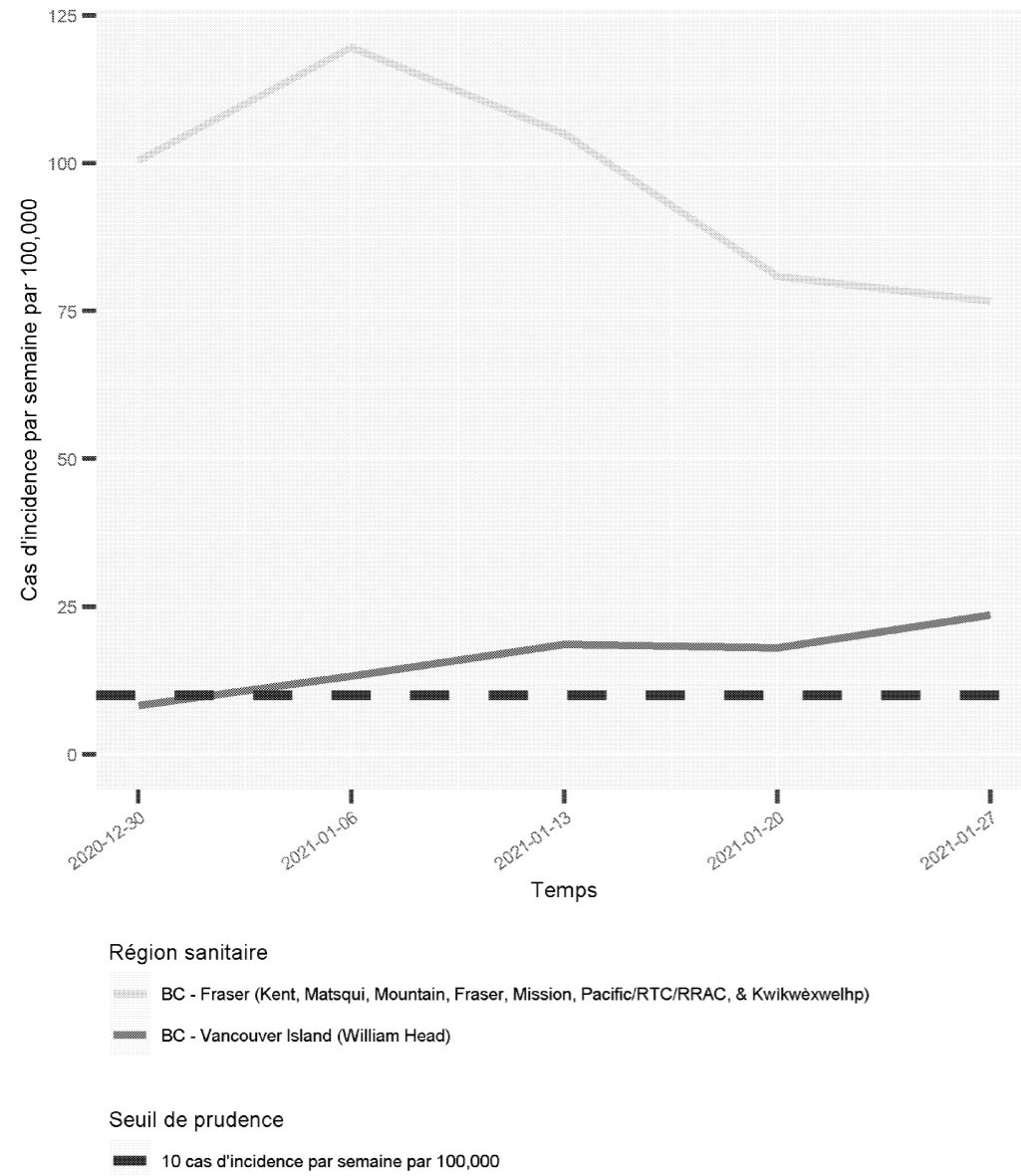
**Figure 2.** L'incidence communautaire de la COVID-19 au fil du temps par les régions sanitaires de l'Ontario dont les établissements du SCC ont récemment dépassé le seuil de prudence.



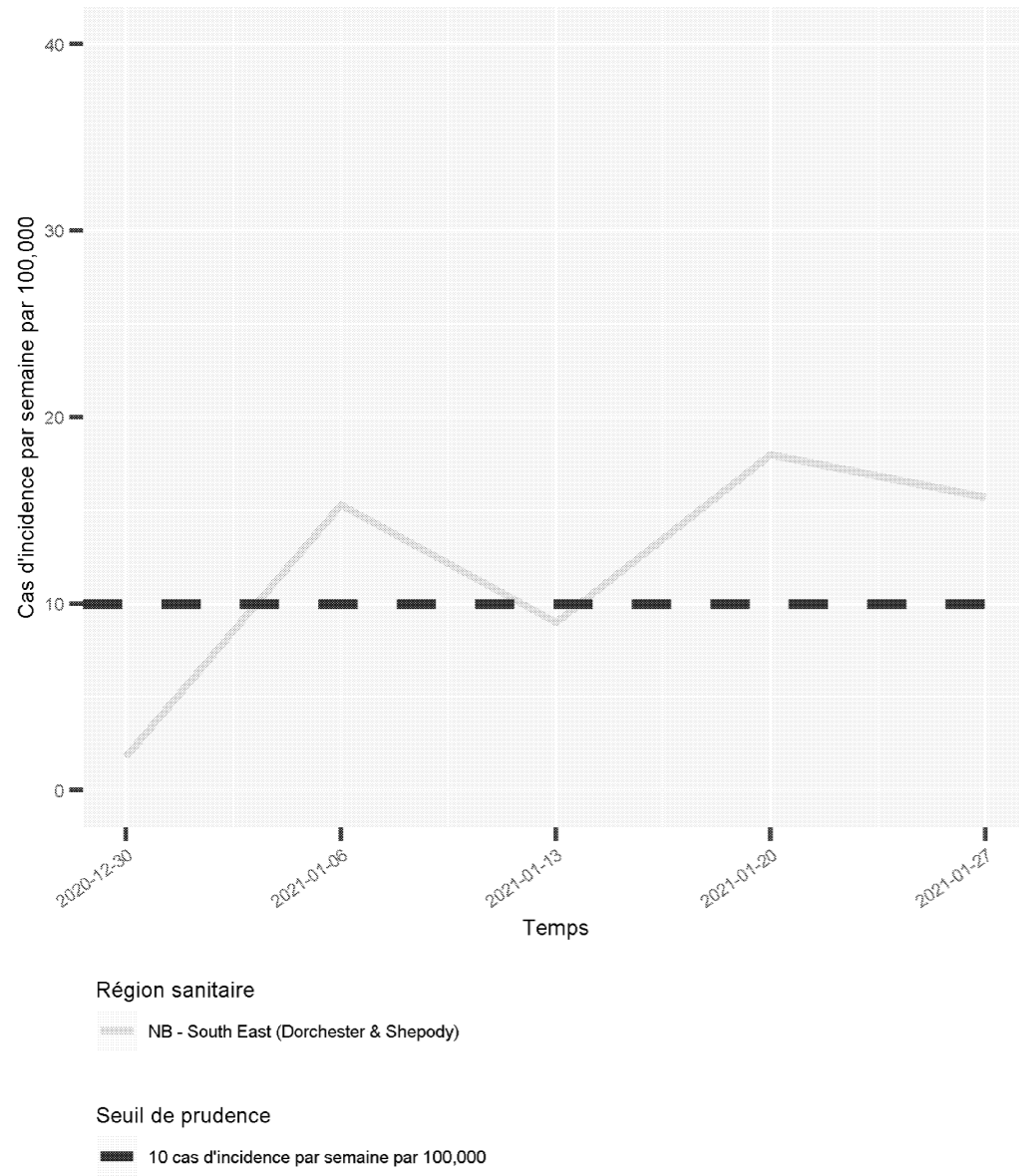
**Figure 3.** L'incidence communautaire de la COVID-19 au fil du temps par les régions sanitaires des Prairies dont les établissements du SCC ont récemment dépassé le seuil de prudence.



**Figure 4.** L'incidence communautaire de la COVID-19 au fil du temps par les régions sanitaires du Pacifique dont les établissements du SCC ont récemment dépassé le seuil de prudence.



**Figure 5.** L'incidence communautaire de la COVID-19 au fil du temps par les régions sanitaires de l'Atlantique dont les établissements du SCC ont récemment dépassé le seuil de prudence.

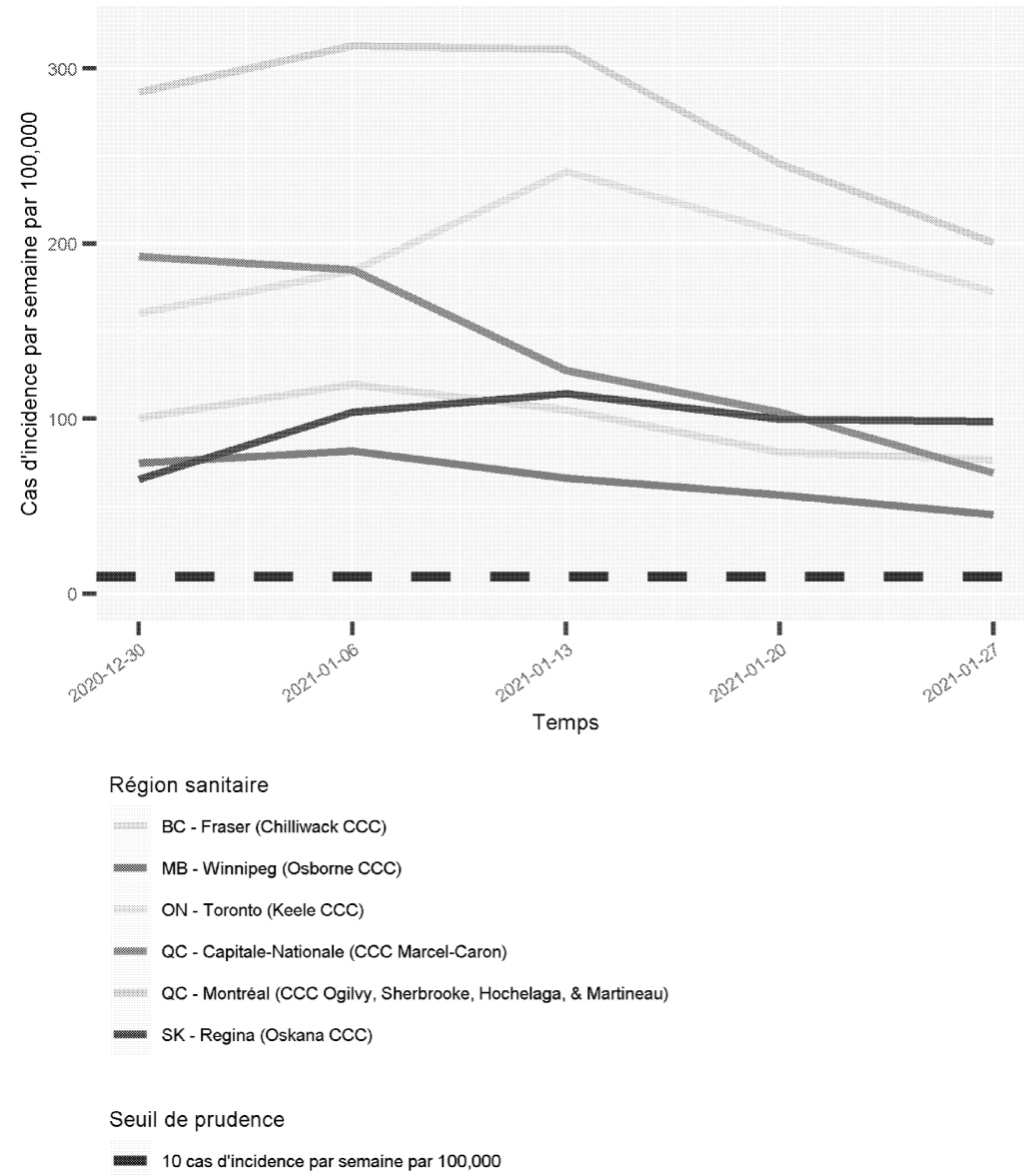


**Tableau 2.** Cas d'incidence par semaine par 100 000 habitants, cas d'incidence de la semaine précédente et nombre total de cas de COVID-19 par région sanitaire provinciale avec les centres correctionnels communautaires du SCC.

Province	Région sanitaire	Cas d'incidence par semaine pour 100 000 ( $\Delta$ )	Cas d'incidence par semaine	Total des cas	Centres correctionnels communautaires
<b>Terre-Neuve et Labrador</b>	Autorité sanitaire régionale de l'Est	0.9 (0)	3	328	Terre-Neuve et Labrador
<b>Nouvelle-Écosse</b>	Zone 4 - Zone Centrale	1.1 (-1.5)	5	1279	Jamieson
<b>Nouveau Brunswick</b>	Zone 2 - Région Centre-Sud	5.7 (-10.8)	10	215	Parrtown
<b>Québec</b>	Région de la Capitale-Nationale ( <i>ville de Québec et ses environs</i> )	68.9 (-34.7)	517	21179	Marcel-Caron
	Région de Montréal	200.5 (-44.9)	4117	92364	Hochelaga Ogilvy Martinea Serbrooke
<b>Ontario</b>	L'unité de santé pour Kingston, Frontenac and Lennox & Addington	8.6 (4.8)	18	663	Henry Trail
	L'unité de santé de la ville de Toronto	172.5 (-34.5)	5116	83935	Keele
<b>Manitoba</b>	Autorité sanitaire régionale de Winnipeg	45.4 (-11)	354	16738	Osborne
<b>Saskatchewan</b>	Autorité sanitaire régionale de Regina Qu'Appelle	98.4 (-1.5)	269	4105	Oskana
<b>Colombie-Britannique</b>	Autorité sanitaire de Fraser	76.7 (-4.2)	1459	39743	Chilliwack

**Notes.** Les lignes surlignées indiquent les régions sanitaires ayant des cas d'incidence par semaine par 100 000 habitants au-dessus du seuil de prudence (10 cas d'incidence par semaine par 100 000 habitants). La différence entre les cas d'incidence par semaine par 100 000 habitants est indiquée par  $\Delta$ .

**Figure 6.** L'incidence communautaire de la COVID-19 au fil du temps par les régions sanitaires provinciales dont les centres correctionnels communautaires du SCC ont récemment dépassé le seuil de prudence.



**Tableau 3.** Cas d'incidence par semaine par 100 000 habitants, cas d'incidence de la semaine précédente et nombre total de cas de COVID-19 par région sanitaire provinciale pour les bureaux de libération conditionnelle.

Province	Région sanitaire	Cas d'incidence par semaine pour 100 000 (Δ)	Cas d'incidence par semaine	Total des cas	Bureaux de libération conditionnelle
<b>Terre-Neuve et Labrador</b>	Autorité sanitaire régionale de l'Est	0.9 (0)	3	328	Newfoundland St. John
	Autorité sanitaire régionale centrale	1.1 (1.1)	1	36	Grand Falls-Windsor
	Autorité sanitaire régionale intégrée de l'Ouest	0 (0)	0	29	Corner Brook Stephenville
	Autorité sanitaire régionale intégrée de Labrador-Grenfell	0 (0)	0	7	Labrador
<b>Nouvelle-Écosse</b>	Zone 1 – Ouest	1 (0.5)	2	92	Kentville Yarmouth
	Zone 2 - Nord	2 (-2.7)	3	127	Truro
	Zone 3 – Est	1.2 (0)	2	78	Sydney
	Zone 4 - Centre	1.1 (-1.5)	5	1279	Dartmouth Halifax Nova Scotia
<b>Nouveau-Brunswick</b>	Zone 1 - Région du Sud-Est	15.7 (-2.3)	35	284	Atlantic Moncton NB/PEI
	Zone 2 - Région Centre-Sud	5.7 (-10.8)	10	215	Saint John
	Zone 3 - Région Centre-Ouest	6.5 (-6.6)	12	229	Fredericton
	Zone 4 - Région du Nord-Ouest	180.3 (22.8)	87	234	Edmundston
	Zone 6 - Région Nord-Est	0 (-9.1)	0	23	Bathurst
<b>Île-du-Prince-Édouard</b>	Île-du-Prince-Édouard	0 (-4.5)	0	110	Charlottetown

**Tableau 3 (suite).** Cas d'incidence par semaine par 100 000 habitants, cas d'incidence de la semaine précédente et nombre total de cas de COVID-19 par région sanitaire provinciale pour les bureaux de libération conditionnelle.

Province	Région sanitaire	Cas d'incidence par semaine pour 100 000 ( $\Delta$ )	Cas d'incidence par semaine	Total des cas	Bureaux de libération conditionnelle
Québec	Région du Bas-Saint-Laurent	8.6 (-9.1)	17	1460	Rimouski
	Région du Saguenay-Lac-Saint-Jean	38.2 (-30.9)	106	8736	Chicoutimi
	Région de la Capitale-Nationale ( <i>Québec City and surrounding area</i> )	68.9 (-34.7)	517	21179	Québec
	Région de la Mauricie et du Centre-du-Québec	73 (-24.1)	380	12061	Trois-Rivières
	Région de l'Estrie	75 (-44.7)	367	10433	Estrie Granby
	Région de Montréal	200.5 (-44.9)	4117	92364	Maisonneuve Montréal metropolitan Ville-Marie
	Région de l'Outaouais	31.2 (-33.5)	124	5774	Outaouais
	Région de l'Abitibi-Témiscamingue	24.4 (-19.7)	36	690	Rouyn-Noranda
	Région de Laval	198 (-54)	869	21683	Laval
	Région de Lanaudière	118.1 (-11.5)	609	18369	Lanaudière
	Région des Laurentides	115.3 (4.1)	715	14195	Laurentides Québec East/West
Région de la Montérégie	131.2 (-8.5)	1865	37113	Longueuil	

**Tableau 3 (suite).** Cas d'incidence par semaine par 100 000 habitants, cas d'incidence de la semaine précédente et nombre total de cas de COVID-19 par région sanitaire provinciale pour les bureaux de libération conditionnelle.

Province	Région sanitaire	Cas d'incidence par semaine pour 100 000 ( $\Delta$ )	Cas d'incidence par semaine	Total des cas	Bureaux de libération conditionnelle
Ontario	Unité sanitaire du district d'Algoma	5.1 (-12.8)	6	155	Sault Ste Marie
	Unité sanitaire du comté de Brant	37.1 (-21.2)	56	1327	Brantford
	Unité sanitaire régionale de Durham	73.3 (-23.4)	511	10411	Durham
	Unité sanitaire de la ville de Hamilton	95.1 (-15.7)	546	8902	Hamilton
	Unité sanitaire des comtés de Hastings et Prince Edward	1.2 (-14)	2	365	Belleville
	Unité sanitaire des comtés de Kingston, Frontenac et Lennox & Addington	8.6 (4.8)	18	663	Greater Ontario and Nunavut Kingston
	Unité sanitaire de Middlesex-London	58.1 (-45.3)	294	5527	London
	Unité sanitaire de la région de Niagara	138.4 (-50.5)	663	7547	St-Catharines
	Unité sanitaire du district de North Bay Parry Sound	0.8 (-4.6)	1	187	North Bay
	Unité sanitaire de la ville d'Ottawa	56.2 (-16.4)	578	13072	Ottawa
	Unité sanitaire régionale de Peel	180.5 (-56.8)	2783	54397	Brampton Toronto West
	Unité sanitaire comté de Peterborough	24.3 (-2.7)	36	531	Peterborough
	Unité sanitaire de l'est de l'Ontario	84 (-32.9)	179	2432	Cornwall
	Unité sanitaire du district de Simcoe Muskoka	63.2 (-7.3)	376	5242	Barrie
	Unité sanitaire de Sudbury	35.2 (20.5)	72	482	Sudbury
	Unité sanitaire du district de Thunder Bay	86 (44.3)	136	891	Thunder Bay
	Unité sanitaire de Wellington-Dufferin-Guelph	117.2 (1)	362	4057	Guelph
	Unité sanitaire du comté de Windsor-Essex	132.8 (-116.4)	569	11915	Windsor
Unité sanitaire de la ville de Toronto	172.5 (-34.5)	5116	83935	Central Ontario Downtown Toronto East	

**Tableau 3 (suite).** Cas d'incidence par semaine par 100 000 habitants, cas d'incidence de la semaine précédente et nombre total de cas de COVID-19 par région sanitaire provinciale pour les bureaux de libération conditionnelle.

Province	Région sanitaire	Cas d'incidence par semaine pour 100 000 ( $\Delta$ )	Cas d'incidence par semaine	Total des cas	Bureaux de libération conditionnelle
Manitoba	Autorité sanitaire régionale de Winnipeg	45.4 (-11)	354	16738	MB/SK/NWT Ontario Winnipeg Urban
	Prairie Mountain Health	51.9 (5.2)	89	1918	Brandon Winnipeg Rural
	Autorité sanitaire régionale du Nord	692.8 (-7.9)	525	3606	Thompson
Saskatchewan	Zone de l'Extrême-Nord-Est	210.8 (-388.5)	51	1352	La Ronge
	Zone Centre-Nord	160.3 (-57.9)	144	2763	Prince Albert
	Zone de Saskatoon	110.2 (-52.3)	369	5957	Saskatchewan North Saskatoon
	Zone de Regina	98.4 (-1.5)	269	4105	Regina Saskatchewan South
Alberta	Zone Sud	52.2 (-26.5)	160	5751	Lethbridge Medicine Hat
	Zone de Calgary	93.2 (-15.9)	1566	46906	Calgary
	Zone centrale	71.3 (-19.2)	342	8672	Drumheller Red Deer
	Zone d'Edmonton	91.9 (-16.4)	1326	50990	Alberta/NWT Edmonton Area Edmonton Rural
	Zone Nord	115.4 (-49.9)	532	9913	Grand Prairie

**Tableau 3 (suite).** Cas d'incidence par semaine par 100 000 habitants, cas d'incidence de la semaine précédente et nombre total de cas de COVID-19 par région sanitaire provinciale pour les bureaux de libération conditionnelle.

Province	Région sanitaire	Cas d'incidence par semaine pour 100 000 ( $\Delta$ )	Cas d'incidence par semaine	Total des cas	Bureaux de libération conditionnelle
<b>British Columbia</b>	Autorité sanitaire de l'intérieur	67.7 (-8.1)	545	6010	Kamloops Kelowna
	Autorité sanitaire de Fraser	76.7 (-4.2)	1459	39743	Abbotsford Chilliwack Maple Ridge New Westminster Pacific Surrey
	Autorité sanitaire de la côte de Vancouver	65.3 (8.6)	796	15013	Vancouver
	Autorité sanitaire de l'île de Vancouver	23.6 (5.6)	200	1538	Courtenay Nanaimo Vancouver Island Victoria
	Autorité sanitaire du Nord	102.3 (-7.4)	305	3283	Prince George
<b>Yukon</b>	Yukon	0 (0)	0	70	Yukon Territory
<b>Territoires du Nord-Ouest</b>	Territoires du Nord-Ouest	2.2 (-11.2)	1	31	Northwest Territories
<b>Nunavut</b>	Nunavut	41.3 (41.3)	16	282	Nunavut

**Notes.** Les lignes surlignées indiquent les régions sanitaires ayant des cas d'incidence par semaine par 100 000 habitants au-dessus du seuil de prudence (10 cas d'incidence par semaine par 100 000 habitants). La différence entre les cas d'incidence par semaine par 100 000 habitants est indiquée par  $\Delta$ .

**Tableau 4.** Cas d'incidence par semaine par 100 000 habitants, cas d'incidence de la semaine précédente et nombre total de cas de COVID-19 par région sanitaire provinciale pour les administrations.

Province	Région sanitaire	Cas d'incidence par semaine pour 100 000 ( $\Delta$ )	Cas d'incidence par semaine	Total des cas	Administration
<b>Nouveau-Brunswick</b>	Zone 1 - Région Sud-Est	15.7 (-2.3)	35	284	Administration régionale - Atlantique
<b>Québec</b>	Région de Laval	198 (-54)	869	21683	Administration régionale - Québec
<b>Ontario</b>	L'unité de santé pour Kingston, Frontenac et Lennox & Addington	8.6 (4.8)	18	663	Administration régionale - Ontario
	L'unité de santé de la ville d'Ottawa	56.2 (-16.4)	578	13072	Administration centrale
<b>Saskatchewan</b>	Autorité sanitaire régionale de Saskatoon	110.2 (-52.3)	369	5957	Administration régionale - Prairies
<b>Colombie-Britannique</b>	Autorité sanitaire de Fraser	76.7 (-4.2)	1459	39743	Administration régionale - Pacifique

**Notes.** Les lignes surlignées indiquent les régions sanitaires ayant des cas d'incidence par semaine par 100 000 habitants au-dessus du seuil de prudence (10 cas d'incidence par semaine par 100 000 habitants). La différence entre les cas d'incidence par semaine par 100 000 habitants est indiquée par  $\Delta$ .

## Méthodes

- Les nombres des cas totaux ont été extraits des sites web des autorités sanitaires provinciales respectives le 28 janvier 2021. Ils ont été signalés récemment, à la fin de la journée du 27 janvier 2021.
- Le total des cas inclut les cas confirmés par laboratoire et, lorsque disponibles, les cas probables et par lien épidémiologique.
- Les cas d'incidence par semaine ont été calculés comme la différence entre le nombre total de cas signalés dans une période de sept jours. Lorsque les données sont recompilées par leur région sanitaire, ce qui conduit à un nombre négatif de cas d'incidence, l'incidence a été ajustée à zéro.
- Les cas d'incidence par semaine par 100 000 habitants ont été calculés en utilisant des estimations de population de 2019 du gouvernement de la Saskatchewan et de Statistique Canada.
- Un seuil de prudence de 10 cas d'incidence par semaine par 100 000 habitants a été utilisé pour identifier les régions sanitaires avec une incidence élevée.

## Clause de non-responsabilité

L'objectif de ce document est de fournir des mises à jour normalisées de la surveillance communautaire sur la COVID-19 afin d'éclairer la prise de décision dans le cadre de la gestion du risque du SCC. Les estimations présentées dans ce document peuvent différer de celles de leurs autorités sanitaires respectives en raison des variations dans les méthodologies utilisées (par exemple, les sources de données, les dates de collecte, les définitions opérationnelles, les dénominateurs de population). Des chiffres peu élevés ne garantissent pas un faible risque de contracter une infection. Pour obtenir les informations les plus récentes sur COVID-19 pour une province, un territoire, une région sanitaire ou une municipalité, veuillez consulter leur site web.